



JOURNAL
LE NORD



TOUT UN WEEKEND POUR OPASATIKA

PAGES 2 et 3

Vol.51 - N° 15- 2,86 \$ + TPS

HEARST, LE JEUDI 6 AOUT 2026

BELLE ACTIVITÉ AU PARC KINSEY PAGE 11



UN RÊVE DEVENU RÉALITÉ PAGE 19



LE **GROS LOT** EST AU
BOUT DE LA LIGNE!



PRIX EMPLOYÉS



PAYEZ LE MÊME
PRIX QUE

Daniel



Ford
LECOURS
MOTOR SALES

Hearst 705 362-4011
Kapusking 705 335-8553
www.lecoursmotorsales.ca



PHOTOS : FRANCINE SAVOIE-JANSSON

50 ANS DE MUNICIPALITÉ, 100 ANS DE PAROISSE

Un weekend mémorable à Opaz

PAR NDERY DIONE - LE NORD - IJL

Les festivités, qui se sont déroulées à Opasatika du 31 juillet au 2 août 2026, ont rassemblé un grand nombre de participants. Elles marquaient le 50^e anniversaire de la municipalité ainsi que le 100^e anniversaire de la paroisse Saint-Antoine-de-Padoue.

Selon la greffière-trésorière de la Municipalité d'Opasatika, Mélanie Breton, affirme que les activités se sont bien déroulées, comme prévu. La première soirée, le vendredi 31 juillet, a réuni environ 300 personnes pour l'ouverture officielle. Le samedi soir, à peu près 500 personnes étaient présentes pour entendre les groupes musicaux et environ 250 ont participé aux festivités musicales le dimanche. «Il y a eu à peu près 25 minutes de feux d'artifice le vendredi soir, 45 minutes de feux d'artifice le dimanche soir et ça très bien été (...). Nous sommes satisfaites à tous les niveaux du déroulement de toutes les activités», a-t-elle ajouté.

En fait, l'ouverture officielle a été suivie d'un spectacle d'humour, de feux d'artifice et d'une soirée le vendredi. Le samedi, les gens pouvaient profiter d'un tournoi de baseball familial, d'activités pour les enfants, d'un marché artisanal ainsi que d'un bingo CKGN. Les activités se sont également poursuivies toute la journée du dimanche. De plus, il y avait une forte présence de bénévoles, et de nombreux enfants accompagnés de leur famille ont pris part à ce Festival d'Opasatika 2026. Sur place, on retrouvait une multitude de jeux gonflables, une piscine et beaucoup d'autres activités. D'après Mélanie, la dernière activité de cette envergure remonte au 25^e anniversaire de la Municipalité et au 75^e anniversaire de la paroisse. Cela fait donc 25 ans qu'un tel événement n'a pas eu lieu à Opasatika.

Étant donné que ces célébrations



Les festivités du Festival d'Opasatika 2026 ont permis à la communauté de célébrer deux anniversaires marquants dans une ambiance de retrouvailles et de fête. PHOTO : FRANCINE SAVOIE-JANSSON

avaient avant tout pour but d'honorer les racines de la municipalité, dont le passé a été façonné par la migration francophone du Canada, ces festivités ont accueilli de nombreuses personnes provenant de l'extérieur du Nord de l'Ontario.

«Il y avait plein de gens de l'extérieur qui sont revenus pour faire des retrouvailles. Je peux citer des gens qui viennent du

Québec, du Nouveau-Brunswick, du Manitoba et de l'Alberta. Donc, il y avait des gens d'un peu partout et en général, c'était très positif», a conclu Mélanie Breton.

En revanche, le cinquantième anniversaire d'Opasatika n'était pas le seul événement à être célébré, c'est-à-dire que les participants ont également eu l'occasion de fêter les 100 ans de la paroisse Saint-Antoine de

Padoue, qui constitue depuis très longtemps un véritable lieu de recueillement pour les fidèles de la région.

Ce lieu de culte a été fondé en 1926, à la suite des premières missions catholiques tenues dès 1925, et il s'est développé grâce à l'arrivée de colons et de familles venus s'installer dans le Nord-Est de l'Ontario.



Faites travailler votre argent encore plus



Yvon Gelinas
Cell. : (705) 362-4214
yvon.gelinas@sunlife.com

LE NORD

ÉQUIPE

Steve Mc Innis, directeur général et éditeur
smcinnis@hearstmedias.ca

Gessica Tsuni, ventes
vente@hearstmedias.ca

webTactics | DAY Communications, ventes nationales
danielle.Jones@daycommunications.ca

Ndery Dione, journaliste
ndione@hearstmedias.ca

Guy Morin, journaliste sportif
guymorin72@gmail.com

Gilles Péloquin, journaliste sportif
gpelo1951@hotmail.com

Maurice Lepage, maquettiste
pub@hearstmedias.ca

Marylou Leclerc, maquettiste
maquettiste@hearstmedias.ca

Julie Pelletier, comptabilité
jpelletier@hearstmedias.ca

Nathalie Gagné, Aline Bolduc,
réception et distribution

Francine Lacroix, employée de soutien
flacroix@hearstmedias.ca

Claire Forcier, réviseuse bénévole

Marc Bédard, chroniqueur

Site web : lenord.ca

Facebook : C'INN à Hearst

Journal Le Nord

1004, rue Prince, C.P. 2648
Hearst (ON) P0L 1N0
705 372-1011



Le Nord est géré par les Médias de l'épINETTE NOIRE

Les Médias de l'épINETTE NOIRE est un organisme sans but lucratif gérant le journal Le Nord, la radio C'INN 91.1 et leurs plateformes web, appuyé par un conseil d'administration.

Gérard Payeur, président
Suzanne Dallaire Côté, vice-présidente
Lise Camiré Laflamme, trésorière
Paul Baril, administrateur
Julie Charbonneau, administratrice

Notre journal rectifiera toute erreur de sa part qui lui est signalée dans les 48 heures suivant la publication. La responsabilité de notre journal se limite, dans tous les cas, à l'espace occupé par l'erreur pourvu que l'annonce en question nous soit parvenue avant l'heure de tombée. Il est interdit de reproduire le contenu de ce journal sans l'autorisation écrite et expresse de la direction. Nous reconnaissons l'aide financière du gouvernement canadien, par l'entremise du Fonds du Canada pour les périodiques servant à nos activités d'édition.



Notez que le journal Le Nord utilise l'orthographe rectifiée et le programme Antidote 10.

Prenez note que nous ne sommes pas responsables des fautes dans plusieurs des publicités du journal. Nombreuses sont celles qui nous arrivent déjà toutes prêtes et il nous est donc impossible de changer quoi que ce soit dans ces textes.

Communiquez avec l'équipe par téléphone ou passez nous voir au bureau lors des heures d'accueil, soit du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 16 h 30. Nous sommes fermés les samedis et dimanches.

réseau presse
médias professionnels de l'Info locale

FIER MEMBRE

Le Nord est publié depuis mars 1976.
Il est passé aux mains des Médias de l'épINETTE NOIRE en mai 2016.

ISSN 1199-0805



Canada

Lettre à l'éditeur - Amour oral

J'en ai plein mon casque de l'... habitude, encore bien présente chez plusieurs francophones de Hearst, de ne pas s'affirmer. À force de vouloir être accommodants, nous avons rendu possible l'impensable : qu'une personne anglophone puisse vivre toute sa vie dans l'une des villes les plus francophones de l'Ontario... sans parler un seul mot de français.

Ce n'est pas un reproche envers les individus, mais un constat collectif. Comme tant d'autres communautés francophones, nous nous adaptons, nous nous excusons, nous changeons de langue pour faciliter la vie des autres... et, sans le vouloir, nous entretenons l'idée que l'anglais domine, même ici.

Là où le bât blesse :

- des commerces affichés presque uniquement ou en anglais seulement;
- et, plus préoccupant encore, des commerces dont les propriétaires francophones eux-mêmes optent pour l'anglais, ce qui nuit directement à notre affirmation collective;
- des publicités d'événements majeurs en anglais;
- des anglophones installés ici depuis des décennies sans avoir appris le français;
- et certaines personnes anglophones qui comprennent le français — parfois même le parlent — mais choisissent de ne pas l'utiliser, plaçant ainsi la charge linguistique sur les francophones;
- des enfants qui comprennent très tôt que l'anglais «compte plus»;
- des employés des commerces et des services publics unilingues anglophones dans une ville pourtant francophone;
- et la disparition de la Saint-Jean, autrefois si vibrante, symbole de ce qui arrive quand on cesse de célébrer qui l'on est.

Ce n'est pas un problème de personnes. C'est un symptôme : celui d'une difficulté à nous affirmer.

Et soyons honnêtes : dans plusieurs régions du Québec où les anglophones sont nombreux, jamais on n'embaucherait des unilingues francophones pour les servir. Là-bas, ce serait impensable. Ici, nous l'acceptons presque comme normal.

Quand nous parlons systématiquement en anglais aux anglophones, nous leur retirons l'occasion, et parfois même la permission implicite, d'apprendre le français. Certain(e)s aimeraient le faire, mais doivent presque s'affranchir pour y arriver.

Pourtant, l'intégration est possible et belle. Je pense à des anglophones respectueux qui ont choisi d'apprendre le français, comme Victor Granholm, ou comme ma mère, qui a appris la langue, enseigné la natation, et qui sert aujourd'hui ses clientes et clients de la popote roulante en français.

Hearst, je te parle par amour.

Je suis fier de ta radio, de ton journal, de tes commerces, de tes employé(e)s qui nous servent en français. Fier des anglophones qui ont choisi de s'intégrer réellement. Fier de l'accueil chaleureux que tant de visiteurs nous décrivent.

Mais parce que je t'aime, je me permets de partager mes préoccupations.

Il n'est jamais trop tard pour s'affirmer. Il n'est jamais trop tard pour être fier de notre francophonie.

Cet appel s'adresse à toutes et à tous : citoyennes, citoyens, commerces, organismes, institutions, et oui, à notre conseil municipal. Affirmer notre langue n'est pas un geste politique : c'est un geste de cohérence, de respect et de fierté.

Nous avons tout ce qu'il faut pour être un modèle.

Il ne manque qu'une chose : le courage collectif de dire que le français mérite sa place.

Alors, montrons-le. Ensemble.

Bienvenue chez nous. Hearst, c'est différent!

Gilles Trahan

SOURIRE
DE LA SEMAINE

VOTRE VOIX
COMpte.
FAITES-LA
ENTENDRE.



Envoyez vos textes à :
info@hearstmedias.ca

Ensemble, faisons vivre la conversation.

LES OPINIONS EXPRIMÉES
DANS LES LETTRES À
L'ÉDITEUR SONT PROPRES À
L'AUTEUR ET NE REFLÈTENT
PAS NÉCESSAIREMENT
CELLES DE MÉDIAS DE
L'ÉPINETTE NOIRE

Hearst en bref : travaux en cours et croissance des services municipaux

PAR NDERY DIONE - LE NORD - IJL

Le comité de politiques a pris connaissance, à titre d'information, du rapport annuel 2025-2026 de l'Ombudsman de l'Ontario.

Selon le document, trois plaintes ou demandes de renseignements concernant la Ville de Hearst ont été déposées entre le 1^{er} avril 2025 et le 31 mars 2026. L'Ombudsman précise toutefois qu'aucune enquête n'a été menée relativement à ces dossiers.

Le rapport annuel de l'Ombudsman de l'Ontario, un organisme indépendant de l'Assemblée législative chargé d'examiner les plaintes visant les services du secteur public, est présenté chaque année aux municipalités. La présentation de ce rapport s'inscrit également dans l'objectif de responsabilité et de transparence de la Vision stratégique de la Ville.

Mis en jour sur les travaux des rues Mongeon et McManus

Les travaux de reconstruction des rues Mongeon et McManus se poursuivent selon l'échéancier, indique une mise à jour présentée au comité des travaux publics.

Depuis le dernier rapport, les équipes ont réalisé l'excavation, installé le géotextile, les géogrilles et les drains, puis ajouté une couche de matériau granulaire composée de roche concassée. Cette combinaison vise à mieux répartir les charges et à prolonger la durée de vie de la chaussée.

Les préparatifs sont également en cours en vue de l'arrivée du sous-traitant Battano, qui sera responsable de l'installation des bordures de béton et des caniveaux. Malgré la présence de nombreuses infrastructures souterraines, notamment la fibre optique, les lignes électriques, le gaz naturel et les services téléphoniques, la Ville a indiqué que les travaux vont bien et que l'état d'avancement demeure satisfaisant.

Un soutien renouvelé à l'AHMH

Le comité des parcs et loisirs a accordé à l'Association du hockey mineur de Hearst (AHMH) l'utilisation gratuite de la salle La Limite pour son camp d'entraînement ainsi que ses tournois de la saison 2026-2027, à condition

que la programmation municipale et les réservations existantes ne soient pas touchées.

Il s'agit de la cinquième année consécutive que l'AHMH présente une telle demande. La salle serait utilisée pendant environ 10 jours, notamment lors du camp d'entraînement au mois d'août, du Festival Lecours Lumber U7 Jamboree en janvier et du tournoi Astérix et Obélix en février.

La Ville estime que cette contribution profite directement aux jeunes de Hearst et de la région, malgré la perte de revenus de location. La valeur de l'utilisation gratuite pour les activités déjà confirmées est évaluée à 1424,78 \$, plus la TVH. Les autres activités organisées par l'AHMH, comme la soirée de reconnaissance des bénévoles, demeureraient assujetties aux frais habituels de location.

Nouvelle politique d'approvisionnement

Une nouvelle politique a été adoptée par le conseil municipal de Hearst afin de moderniser les règles encadrant les achats de biens et de services de la Ville.

La révision de cette politique, en vigueur depuis 2004 et mise à jour une première fois en 2016, vise à mieux refléter les pratiques administratives et les réalités du marché. Parmi les principaux changements proposés figurent l'augmentation des seuils financiers, une clarification des rôles du conseil et du personnel, l'ajout de règles sur les conflits d'intérêts et l'utilisation des cartes de crédit, ainsi que le recours aux plateformes électroniques pour publier les appels d'offres.

En plus, le conseil a recommandé également de modifier l'arrêté sur la délégation des pouvoirs afin de permettre à l'administrateur en chef de rédiger et de signer des contrats d'approvisionnement d'une valeur maximale de 99 999 \$.

Selon le rapport, ces changements sont de nature administrative et n'entraîneront aucun coût additionnel ni besoin supplémentaire en ressources humaines.

Sonia Coll nommée trésorière suppléante

PAR NDERY DIONE

Le conseil municipal a nommé Sonia Coll au poste de trésorière adjointe de la Ville de Hearst sous proposition du comité des finances afin d'assurer la continuité des opérations du service des finances.

Cette recommandation fait suite à la nomination de l'administrateur en chef, Éric Picard, à titre de trésorier par intérim après le départ de l'ancien trésorier. La Ville souhaite ainsi disposer d'une

relève en cas d'absence ou d'indisponibilité du trésorier par intérim.

La coordonnatrice des finances de la Ville, Sonia Coll, conservera ses fonctions actuelles tout en assumant le rôle de trésorière adjointe. Selon le rapport, cette nomination ne crée pas un nouveau poste et n'entraîne aucun coût additionnel pour la Municipalité.

Ça va rouler plus vite au 801

PAR NDERY DIONE

La Ville de Hearst a délégué au directeur général le pouvoir d'approuver et de signer le renouvellement des ententes de location commerciale existantes pour les locataires occupant la propriété municipale située au 801 rue George, à condition que le renouvellement conserve essentiellement les mêmes modalités et conditions que le bail existant.

Propriétaire de l'immeuble depuis le 10 janvier 2025, la Ville de Hearst doit renouveler plusieurs

permettrait de simplifier le traitement des renouvellements administratifs, de réduire le fardeau de travail du conseil et du personnel, tout en offrant une plus grande certitude aux locataires et en assurant la continuité des revenus locatifs. Toutefois, cette délégation de pouvoirs ne s'appliquerait qu'aux renouvellements de baux existants. Autrement dit, les nouvelles ententes de location, les nouveaux locataires, les modifications importantes aux baux ainsi que toute question ne relevant pas du pouvoir délégué continueraient d'être soumis à l'approbation du conseil. De plus, tout local devenu vacant ferait l'objet d'un appel public afin de permettre aux personnes intéressées de manifester leur intérêt.

Bref, le comité responsable a précisé que cette délégation n'aurait aucune incidence financière directe, mais qu'elle pourrait contribuer à maintenir les taux d'occupation et à éviter des interruptions de revenus locatifs attribuables aux délais d'approbation. La recommandation s'inscrit également dans la vision stratégique du conseil en matière d'efficacité administrative, de gestion responsable des biens municipaux et de transparence.



baux qui arrivent à échéance en 2026 tout en estimant qu'un processus plus efficace est nécessaire afin de favoriser la stabilité de l'occupation des locaux commerciaux.

Selon le rapport présenté par le comité de politiques, cette mesure

JUST ROOFING
FRAMING & RENOVATIONS INC.

705.372.3840

Hearst, ON

justroofing.renovations@gmail.com

Première école de médecine familiale en Ontario

PAR NDERY DIONE - LE NORD - IJL

La faculté de médecine de l'Université York, située dans la région du Grand Toronto, deviendra la première école de médecine de la province consacrée à la formation de médecins de famille.

Avec un investissement de 55,8 millions de dollars du gouvernement de l'Ontario, ce nouvel établissement, dont l'ouverture est prévue en 2028, vise à accroître le nombre de professionnels des soins primaires et à contribuer à l'engagement du gouvernement de garantir un médecin de famille à toute personne qui en souhaite un.

Précisément, cet investissement servira à financer l'accréditation, l'élaboration des programmes d'études, le recrutement du corps professoral, la création d'une bibliothèque médicale, les coûts de formation ainsi que les frais de fonctionnement des programmes de premier et de deuxième cycles. À son ouverture, l'école offrira 80 places en premier cycle et 102



L'Université York accueillera la première faculté de médecine familiale de l'Ontario dès 2028.
PHOTO : SYLVIA JONES / FACEBOOK

en deuxième cycle et puis, au maximum de sa capacité, elle comptera 240 places en premier cycle et 293 en deuxième cycle. Le ministre des Collèges et Universités, de l'Excellence en recherche et de la Sécurité,

Nolan Quinn, a souligné que les médecins de famille constituent la pierre angulaire du système de santé ontarien et que cet investissement permettra de former un solide bassin de professionnels capables d'offrir des soins de qualité pendant des décennies.

De son côté, la vice-première ministre et ministre de la Santé, Sylvia Jones, a indiqué que cette annonce s'inscrit dans le plus important programme d'expansion de la formation médicale en Ontario depuis plus de dix ans. Selon elle, l'investissement rapprochera la province de son objectif d'ajouter des centaines de nouveaux postes en médecine familiale afin de répondre aux besoins croissants en soins primaires.

D'ailleurs, le projet s'ajoute aux

9 millions de dollars déjà accordés par la province en 2024 pour amorcer la conception et la planification de cette nouvelle faculté. Il fait également partie d'un vaste programme prévoyant l'augmentation du nombre de places dans les six facultés de médecine existantes ainsi que la création de deux nouvelles écoles, dont celle de l'Université métropolitaine de Toronto, qui a accueilli sa première cohorte l'automne dernier. La présidente et vice-chancière par intérim de l'Université York, Lisa Philipps, a salué cet investissement, affirmant qu'il permettra de former des médecins répondant aux besoins du système de santé ontarien.

En collaboration avec ses partenaires hospitaliers et du secteur de la santé, l'université souhaite mettre en place un modèle de formation médicale communautaire afin d'améliorer l'accès aux soins dans le nord de Toronto, la région de York, le comté de Simcoe, Muskoka et au-delà.

Enfin, le gouvernement ontarien affirme qu'il poursuivra ses efforts pour renforcer le système de santé, développer une main-d'œuvre hautement qualifiée et offrir aux citoyens des soins de qualité plus près de leur domicile.

L'eau potable toujours sous surveillance

PAR NDERY DIONE

Le comité des travaux publics de la Ville de Hearst a reçu, à titre d'information, le rapport d'exploitation de l'Agence ontarienne des eaux (OCWA) concernant les systèmes d'eau potable et d'eaux usées pour les mois d'avril et de mai 2026.

Dans ce rapport, il est constaté qu'en avril dernier, des concentrations de trihalométhanes (THM) et d'acides haloacétiques (HAA) dans le réseau d'eau potable sont demeurées supérieures aux limites réglementaires annuelles, bien que les concentrations de THM aient diminué par rapport à l'échantillonnage précédent.

De plus, plusieurs ajustements ont été nécessaires à l'usine de traitement en raison de la hausse du niveau de la rivière, tandis qu'une panne de courant survenue le 17 avril a nécessité diverses interventions, sans impact majeur sur les services.

Du côté des eaux usées, les importantes précipitations et la fonte des neiges ont entraîné plusieurs alarmes de haut niveau et débordements aux stations de pompage ainsi qu'aux lagunes de Hearst et du parc à maisons mobiles Cécile.

Dix débordements ont notamment

été signalés à la station de pompage de la 5^e Rue en avril, mais tous les événements ont été déclarés conformément aux exigences provinciales. En outre, les travaux se sont poursuivis pendant tout le mois de mai sur les réseaux d'eau, plus précisément avec la remise en état de la pompe de surpression no 3, le remplacement de valves dans le secteur Mongeon-McManus et la résolution rapide d'un incident lié au procédé de traitement.

Un avis préventif d'ébullition de l'eau a été émis lors du remplacement d'une valve près de l'intersection Aubin-McManus, puis levé trois jours plus tard à la suite de résultats bactériologiques conformes.

Le rapport a également souligné que la période de rejet contrôlé de la lagune municipale, du 30 avril au 29 mai, s'est déroulée avec des résultats environnementaux très satisfaisants, et puis des essais de toxicité effectués sur la truite ont confirmé la conformité de l'effluent rejeté.

Deux autres débordements ont été signalés à la station de pompage de la 5^e Rue en mai, tandis que le suivi fut effectué à la lagune du parc Cécile.

Deux arrestations pour trafic de drogues à Kapuskasing

PAR NDERY DIONE

Une enquête sur le trafic de drogues menée par l'Unité des crimes de rue de la Police provinciale de l'Ontario (PPO) du détachement de la baie James, avec l'aide de l'Unité de lutte contre les drogues du Service de police Nishnawbe Aski, a mené à l'arrestation de deux personnes à Kapuskasing.

Les policiers ont exécuté un mandat de perquisition dans une résidence de Kapuskasing le 29 juillet. Au cours de l'intervention, ils ont saisi environ 15 grammes de fentanyl présumé, 31 grammes de cocaïne présumée, environ 3000 \$ en argent comptant, des téléphones

cellulaires ainsi que du matériel lié au trafic de drogues.

La valeur estimée des drogues saisies sur le marché illicite est de 10600 \$.

Les deux individus font face à des accusations de possession de cocaïne et de fentanyl en vue d'en faire le trafic, ainsi que de possession de biens criminellement obtenus. L'un d'eux est également accusé de ne pas s'être conformé à une ordonnance de probation.

Ces deux personnes ont été détenues sous garde en attendant leur audience de mise en liberté sous caution.

Création de milliers d'emplois à Timmins

PAR NDERY DIONE - LE NORD - IJL

Le projet nickélifère, situé à 42 kilomètres au nord de Timmins, a franchi une étape importante après que le gouvernement fédéral a fait une déclaration de décision favorable pour la mise en œuvre.

La ministre de l'Environnement, du Changement climatique et de la Nature, Julie Dabrusin, a déterminé que les effets potentiels de ce projet relevant d'un domaine de compétence fédérale sont justifiables compte tenu des avantages attendus du projet.

Cette mine de nickel-cobalt à ciel ouvert, qui comprendra une usine métallurgique sur place, devrait attirer 5 milliards de dollars d'investissements et permettre la création de milliers d'emplois directs et indirects, dont jusqu'à 4000 nouvelles carrières.

Cependant, la décision de la ministre Dabrusin est accompagnée de conditions juridiquement contraignantes visant notamment à protéger les peuples autochtones, les oiseaux migrateurs ainsi que les poissons et leurs habitats.

Le gouvernement fédéral a souligné que l'évaluation du projet

a bénéficié de la participation des communautés autochtones du nord de l'Ontario, de leur savoir, de la mobilisation du public ainsi que des renseignements fournis par les autorités fédérales et les ministères provinciaux.

Des mesures sont également prévues afin de limiter les impacts possibles sur les oiseaux migrateurs, les poissons et leurs habitats. En collaboration avec les communautés autochtones, le promoteur devra notamment assurer la remise en état progressive des zones perturbées afin qu'elles puissent retrouver leur état initial ou un état amélioré.

Le promoteur devra également obtenir tous les permis et autorisations nécessaires avant d'aller de l'avant avec la réalisation du projet.

«Le processus d'évaluation d'impact du Canada est conçu

pour appuyer des projets bien planifiés qui sont bénéfiques pour les collectivités et les communautés. Au moyen d'une mobilisation significative des peuples autochtones et d'une prise de décision fondée sur des données probantes, ce processus contribue à mettre en place des conditions favorables à la création d'emplois, aux possibilités économiques et au développement responsable», a déclaré l'honorable Julie Dabrusin. Pour sa part, le ministre de l'Énergie et des Ressources naturelles du Canada, Tim Hodgson, a affirmé que l'approbation du projet Crawford démontre l'engagement du gouvernement à soutenir le développement des minéraux critiques tout en respectant des normes environnementales rigoureuses et les droits des peuples autochtones.

North Bay investit dans la formation de pilotes militaires

PAR NDERY DIONE - LE NORD - IJL

Le gouvernement du Canada a investi 2,7 millions de dollars afin de soutenir le développement du secteur de la défense dans le nord-est de l'Ontario et de permettre à deux entreprises de premier plan de saisir de nouvelles occasions dans la chaîne d'approvisionnement de la défense. Par l'entremise de l'Agence fédérale de développement économique pour le Nord de l'Ontario (FedNor), la ministre de l'Emploi et des Familles et ministre responsable de FedNor, Patty Hajdu, a fait cette annonce la semaine dernière à North Bay. En fait, le financement sera réparti entre deux entreprises. L'International Test Pilots School (ITPS) recevra 1,5 million de dollars pour transférer son centre international d'entraînement tactique à l'aéroport Jack-Garland de North Bay.

Ce projet prévoit la rénovation et l'équipement d'un hangar de 21 000 pieds carrés destiné à l'entraînement initial sur chasseurs

pour les pilotes militaires de l'OTAN et des pays alliés. Il devrait permettre la création d'une soixantaine d'emplois à temps plein et renforcer le rôle de North Bay comme pôle d'entraînement en défense et en aérospatiale.



PHOTO : PATTY HAJDU / FACEBOOK

De son côté, la SKADI Cyber Defense Corporation recevra 1 200 909 \$ pour poursuivre le développement et la commercialisation de son système de cyberdéfense basé sur l'intelligence artificielle, Frostbow™, conçu pour protéger les réseaux et

les infrastructures informatiques contre les cyberattaques.

Ces deux projets sont financés dans le cadre de l'Initiative régionale d'investissement dans la défense (IRID). Selon le gouvernement fédéral, ils contribueront à renforcer l'économie du Nord de l'Ontario, à soutenir les entreprises canadiennes du secteur de la défense en plus d'accroître la souveraineté et la résilience économique du pays.

«Lorsque nous investissons dans les travailleurs, les entreprises et l'innovation au Canada, nous renforçons notre économie et notre souveraineté. En soutenant l'expertise et la technologie canadiennes dans le Nord de l'Ontario, nous consolidons notre secteur de la défense et veillons à ce que le Canada dispose des outils dont il a besoin au moment où cela compte le plus», a déclaré Patty Hajdu.

Pauline Rochefort, secrétaire parlementaire du secrétaire d'État (Développement rural) et députée

Un passage pour piétons, ce n'est pas une option. C'est un **ARRÊT.**



La sécurité routière, c'est mon affaire!

de Nipissing—Timiskaming, a également souligné l'importance de cet investissement, affirmant qu'il permettra de renforcer l'économie régionale, de créer plus de 60 emplois de qualité et de contribuer à former la prochaine génération de pilotes militaires tout en développant de nouvelles solutions en cybersécurité.

Pour Dave Lohse, chef de la direction d'ITPS (Canada) Ltd., cet investissement représente une étape importante vers le déménagement du centre international d'entraînement tactique à North Bay et la création d'une capacité canadienne souveraine pour l'entraînement à l'aviation tactique.

Dènik Dorval rejoint l'équipe du Collège Boréal

PAR NDERY DIONE - LE NORD - IJL

Le Collège Boréal a annoncé la semaine dernière, la nomination de Dènik Dorval au poste de directeur des campus de Hearst et de Kapuskasing

Il entrera officiellement en fonction le 17 août, succédant à Michelle Lebel, qui prend sa retraite après 16 années de service au sein de l'établissement.

Originaire de Hearst, M. Dorval est un gestionnaire chevronné et un fier Franco-Ontarien. Il se joint au Collège Boréal avec près de dix ans d'expérience en gestion et en développement communautaire. Reconnu pour son leadership rassembleur et sa vision stratégique, il a développé une expertise dans les domaines de la santé, de l'entrepreneuriat, des services communautaires, du développement culturel, du développement économique et du tourisme.

Avant son arrivée au Collège Boréal, il occupait le poste de gestionnaire de programmes au Centre de santé communautaire de Kapuskasing et région.

Rappelons qu'au cours de sa carrière, il a exercé des fonctions de direction et de gestion au Centre régional de Loisirs culturels, à la Municipalité de Moonbeam, à l'Association canadienne-française de l'Ontario (ACFO Ottawa) et à ImpactON.

En fait, toutes ces expériences lui ont permis d'acquérir une solide expertise en gestion d'équipes, en développement de partenariats, en planification stratégique et en gestion de projets à fort impact.

Étant titulaire d'un baccalauréat en Enjeux humains et sociaux à l'Université de Hearst et d'un diplôme d'études supérieures en gestion d'organismes sans but lucratif de l'Université Saint-Paul, Dènik Dorval aura notamment pour mandat de renforcer les partenariats locaux, de favoriser la réussite étudiante et de contribuer au développement des communautés francophones du Nord de l'Ontario.

La vice-présidente (Rayonnement et Présence provinciale) du Collège Boréal, Carole Nkoa, s'est réjouie de cette nomination.

«Nous sommes particulièrement ravis d'accueillir Dènik Dorval à la direction des campus de Hearst et de Kapuskasing. L'expérience variée que Dènik apporte à Boréal,

tant en termes de planification stratégique que de gestion de projets et de développement communautaire, représente un atout de taille dans l'amélioration continue des services que notre établissement ne cesse d'offrir aux nombreuses clientèles qu'il dessert.»

De son côté, Dènik Dorval affirme avoir entrepris ce nouveau défi avec ferveur, tout en se réjouissant de cette opportunité qui lui permettra de représenter le Collège Boréal dans sa région natale. «C'est avec beaucoup d'enthousiasme que je me joins au Collège Boréal, un établissement reconnu pour son dynamisme et son engagement profond envers la francophonie ontarienne. J'ai hâte de collaborer avec les équipes des campus de Hearst et de Kapuskasing dont les réalisations

sur les plans socioéconomique, culturel et communautaire témoignent d'un leadership inspirant et porteur pour l'avenir de notre région.»

Ayant déjà travaillé dans des secteurs que la programmation de ces deux campus du Collège offre actuellement, que ce soit la santé, le développement économique et touristique, l'administration ainsi que les services à l'enfance, Dènik Dorval estime qu'il est bien préparé pour ce poste-là et il est très confiant de pouvoir relever tous les défis.

«Un des grands plaisirs que je prends à ce poste-là c'est de venir le plus fréquemment possible à Hearst. Je gère les deux campus de façon égale. Donc, pour moi, une présence sur place à Hearst, c'est extrêmement important. Je veux être toujours présent pour



Fort d'une solide expérience en gestion et en développement communautaire, Dènik Dorval dirigera désormais les campus du Collège Boréal à Hearst et Kapuskasing.

PHOTO DE COURTOISIE

les deux campus, car pour moi, un campus est égal à l'autre. Tous les deux campus sont très importants et donc, je vais m'assurer d'avoir une présence aux deux campus.»

Moins de monde pour garder Hearst propre

PAR NDERY DIONE - LE NORD - IJL

La Ville de Hearst a présenté un bilan de sa campagne Pitch-In 2026, une initiative communautaire qui vise à encourager les citoyens, les entreprises et les organismes à participer au nettoyage des espaces publics.

Active à Hearst depuis 1987, la campagne permet aux participants de contribuer à la beauté et à la propreté de la communauté. Dans le cadre de l'édition 2026, qui s'est déroulée de mai à juin, la Ville a fourni gratuitement des gants et des sacs de collecte, tout en permettant aux citoyens et aux groupes d'identifier des secteurs nécessitant un nettoyage.

Plusieurs endroits ont été nettoyés par des groupes et des bénévoles inscrits, notamment le sentier de conditionnement physique, le dépôt de neige situé à l'extrémité du boulevard Brisson, le chemin Groleau, la plage Coppell, le parc de maisons mobiles de Hearst, le chemin Cloutier, plusieurs rues du secteur urbain ainsi que les terrains entourant l'Aéroport municipal René-Fontaine.

Parmi les participants figuraient le Centre Éducatif Hub, le Club Rotary de Hearst, les cadets de l'Armée de Hearst, les élèves et le personnel de l'École catholique Sainte-Anne, le Centre Partenaires pour l'emploi, le personnel de l'Aéroport municipal René-Fontaine ainsi que plusieurs autres citoyens.

Selon le rapport présenté lors de la dernière réunion du conseil municipal, la participation à la campagne a toutefois été la plus faible enregistrée depuis la pandémie de COVID-19. Aucun employé de l'Hôtel de Ville ni membre du conseil municipal n'a participé à l'édition de cette année.

Au total, environ 80 paires de gants et 60 sacs à ordures ont été distribués durant la campagne. Le Comité de politiques a précisé que l'initiative nationale Pitch-In Canada n'étant plus active, le service des arrêts municipaux ne peut plus obtenir de matériel par l'entremise de cette organisation. Pour les prochaines années, la

Ville de Hearst prévoit donc gérer la campagne de façon indépendante. Le service des arrêts municipaux envisage notamment de revoir l'image de l'initiative afin d'en faire un projet entièrement local, tout en conservant l'objectif de mobilisation citoyenne et de protection des espaces publics.

Certaines municipalités ont déjà adopté des approches similaires en renommant leur campagne locale, en offrant des incitatifs à la participation ou en organisant des journées de nettoyage accompagnées d'activités communautaires. Pour cette année, la campagne Pitch-In 2026 a nécessité une dépense de 70,15 \$, couverte par le budget municipal de fonctionnement approuvé. Ainsi, la Ville a rappelé que cette initiative contribue aux objectifs de sa Vision stratégique en favorisant l'engagement communautaire, le bénévolat et la responsabilité collective pour maintenir des espaces publics propres et accueillants.

Hearst veut refaire le chemin Gaspésie

PAR NDERY DIONE - LE NORD - IJL

La Municipalité de Hearst a soumis une demande de financement dans le cadre du Fonds de soutien à l'exploitation des richesses naturelles dans le nord de l'Ontario (SERNO) afin de réaliser un projet de réfection routière.

Le conseil municipal a autorisé ce 28 juillet, lors d'une réunion extraordinaire, la présentation de cette demande pour le projet de réfection du chemin Gaspésie, de la route 583 Sud jusqu'au chemin Bégin, coïncidant avec l'option 2.

Ce programme (SERNO), prolongé par le ministère du Développement et de la croissance économique du Nord dans le cadre du budget de l'Ontario 2026, prévoit des investissements de 15 millions de dollars annuellement auprès des municipalités du nord de l'Ontario pour soutenir des infrastructures touchées par la mise en valeur des ressources naturelles.

Dans le cadre du programme, la Ville doit démontrer que le projet proposé est lié aux activités de développement des ressources naturelles, notamment dans les secteurs de la foresterie, des mines, des agrégats et de l'agriculture, et qu'il contribue à réduire les impacts sur les infrastructures municipales.

Rappelons que quatre options de projets ont été évaluées par la Ville. L'option retenue par le

comité concerne la réfection du chemin Gaspésie, entre la route 583 Sud et le chemin Bégin dont la dernière réfection de ce tronçon remonte à 1999, sur une distance de 1,6 kilomètre comprenant deux voies.

Les travaux prévoient l'ajout d'une couche d'asphalte d'environ 50 millimètres afin de rétablir le dévers de la chaussée et favoriser une meilleure évacuation de l'eau. Les autres options étudiées comprennent la réfection d'une section de la route 583 Sud, du chemin Gaspésie aux limites municipales, sur 3,8 kilomètres, la réfection du chemin Marchildon sur 2,1 kilomètres ainsi que celle du chemin Fontaine jusqu'à l'usine GreenFirst sur 1,6 kilomètre.

Quant à la dernière option, elle n'est toutefois pas recommandée, puisque les autres projets répondent davantage aux critères du programme et permettraient une meilleure optimisation de l'investissement.

Selon le rapport présenté au comité, les deux premières options offrent le meilleur potentiel en raison de l'état actuel des routes et de la possibilité de prolonger leur durée de vie utile. Malgré cela, le volume de circulation et la vitesse des véhicules sur la route 583 Sud font en sorte que ce tronçon demeure une priorité.

L'allocation annuelle prévue pour la Ville de Hearst dans le cadre du

programme s'élève à 139 408,16 \$, pour un total possible de 697 040,78 \$ sur cinq ans. Les coûts estimés sont de 1,35 million de dollars pour l'option 1, de 750 000 \$ pour l'option 2 et de 575 000 \$ pour l'option 3. Ces montants comprennent notamment l'ajout d'environ 50 millimètres d'asphalte, le nettoyage des fossés

et le remplacement anticipé de certains ponceaux.

Si la demande de financement est approuvée, le dossier sera présenté de nouveau au conseil municipal afin d'autoriser l'entente de financement avec le ministère du Développement du Nord, des Mines, des Richesses naturelles et des Forêts.

Où en sont les finances de la Ville?

PAR NDERY DIONE

La Municipalité a présenté au comité des finances sa revue financière de mi-année 2026 afin de faire le point sur l'état des revenus et des dépenses par rapport au budget municipal adopté pour l'année en cours.

Déposée par le trésorier par intérim le 17 juillet 2026, l'analyse des écarts budgétaires vise à comparer les résultats financiers réels aux prévisions approuvées et à identifier les secteurs où les revenus ou les dépenses pourraient être supérieurs ou inférieurs aux attentes.

Selon le rapport, les revenus du fonds de fonctionnement atteignent actuellement 65 % du montant prévu au budget 2026. Bien que ce résultat dépasse le seuil de 50 % normalement attendu à mi-parcours de l'année, la Municipalité précise que ces données doivent être interprétées avec prudence puisque les revenus ne sont pas toujours perçus ou comptabilisés de façon uniforme tout au long de l'exercice financier.

Certains ajustements comptables et régularisations étant effectués seulement en fin d'année, les résultats actuels représentent un portrait provisoire de la situation financière et ne permettent pas encore de prévoir le résultat final de l'exercice.

Les dépenses de fonctionnement représentent actuellement 47 % du budget annuel. La Municipalité a souligné que ce niveau légèrement inférieur à 50 % ne signifie pas nécessairement des économies ou une sous-utilisation des fonds.

Autrement dit, plusieurs dépenses sont saisonnières, liées à des projets spécifiques ou dépendent du moment où les factures

sont reçues et des activités opérationnelles.

Le rapport présente également un résumé des dépenses en immobilisations réalisées jusqu'à maintenant. Cependant, en raison de l'adoption tardive du budget municipal de 2026, la majorité des projets d'immobilisation sont encore aux premières étapes de leur réalisation ou en préparation. Peu de dépenses ont donc été engagées ou comptabilisées à ce jour.

Bref, la Municipalité a indiqué qu'il est encore trop tôt pour déterminer si des surplus budgétaires pourront être réaffectés à d'autres projets. Un portrait financier plus complet sera disponible lorsque les travaux auront progressé davantage et que les coûts supplémentaires auront été enregistrés.

Cette revue financière, présentée à titre d'information seulement, contribue à assurer une gestion transparente, une reddition de comptes rigoureuse et une utilisation responsable des fonds municipaux tout au long de l'année.

Record d'activité à l'aéroport

PAR NDERY DIONE

L'Aéroport municipal René-Fontaine a enregistré une importante hausse de son activité aérienne au cours des six premiers mois de 2026, selon un rapport présenté au comité de développement économique.

Du 1^{er} janvier au 30 juin, l'aéroport a comptabilisé 1 021 mouvements d'aéronefs, soit une augmentation de 55 % comparativement à la même période en 2025. Le nombre de passagers a également connu une forte progression, passant de 460 à 1 758 passagers, une hausse de 282 %.

Cette croissance est principalement attribuée à l'augmentation des activités de formation au pilotage, des escales pour ravitaillement en carburant, des vols nolisés

commerciaux, des relevés de la faune, des missions de lutte contre les incendies de forêt et des transferts médicaux aériens.

Les escales de ravitaillement ont représenté la plus grande part des mouvements aériens avec 228 déplacements, suivies des vols de relevés de la faune avec 207 mouvements et des transferts médicaux avec 194 mouvements. Selon la Ville, il s'agit du premier semestre le plus achalandé enregistré depuis 16 ans de suivi statistique. L'augmentation du trafic contribue également à générer davantage de revenus pour l'aéroport, notamment par les ventes de carburant, les frais d'atterrissage et d'autres services offerts.

Votre info nous INTÉRESSE

Une idée de reportage, une histoire à partager ou une information importante? Faites-nous signe.

PARTAGER UNE INFO :



<https://lenord.ca/votre-info-nous-interesse/>

HEARST HOG

29^e ÉDITION



Francine Savoy
Trésorière

VENDREDI SOIR, 7 AOÛT

SOIRÉE ROCK COUNTRY AVEC DAVID ET YANNICK
DÉBUT À 20 H
CONCOURS DE HOT DOG, MYSTERY SHOT ROULETTE
ÉDITION HARLEY DE PRICE IS RIGHT

SAMEDI SOIR, 8 AOÛT

9 H 30 INSCRIPTION (50 \$/PERSONNE)
12 H DÉBUT DU TIRAGE PAR ÉLIMINATION
15 H JEUX DE MOTOS, BRÛLAGE DE PNEU, ENCAN 50/50
17 H ANNONCE DU GAGNANT DU POKER RUN
18 H BUFFET DE CÔTES LEVÉES
21 H À 2 H DEUX GROUPES INCROYABLES SUR SCÈNE
LA CHICANE ET TOE JAM TEQUILA
(19 ANS ET PLUS, PORTES OUVERTES À 19 H)





La Bibliothèque sort au parc

PAR NDERY DIONE - LE NORD - IJL

La Bibliothèque publique de Hearst a organisé, vendredi dernier, une belle activité festive au parc Kinsey en compagnie des enfants de la garderie Rayon de Soleil de l'École publique Passeport Jeunesse.

Samuel Fournier, étudiant au Collège Boréal, et sa collègue Raphaëlle Payeur, élève à l'École secondaire catholique de Hearst, qui travaillent tous deux actuellement à la Bibliothèque publique de Hearst, étaient au cœur de cette activité, qui s'est déroulée

dans un environnement empreint d'émotion et de didactique.

M. Fournier a d'abord invité les enfants à participer à un jeu intitulé «cherche et trouve au trésor», une activité où les participants étaient appelés à repérer ou à retrouver des objets, des images,

des lettres, des couleurs ou des éléments précis tels que des animaux et autres dans un temps donné.

Les enfants de la garderie Rayon de Soleil étaient très excités et, selon Samuel, le but de la bibliothèque en organisant cette initiative était de leur permettre d'explorer, de se divertir et de s'amuser un peu, puisqu'il s'agissait de la deuxième activité présentée cet été.

«J'aime faire ça avec les jeunes de cette garderie. C'est un honneur aussi pour moi de m'amuser avec eux et de les faire rire», a conclu Samuel Fournier.

L'une des éducatrices de la garderie, Maya Blais, a grandement apprécié l'activité. Elle souligne que Rayon de Soleil propose un programme avant et après l'école, fondé sur une approche pédagogique axée sur les intérêts des enfants.

«L'enfant doit s'inscrire à l'École publique Passeport Jeunesse pour pouvoir entrer à la garderie. En ce moment, on est quand même en été et on doit ouvrir pour des camps d'été, mais c'est juste pour les élèves de Passeport Jeunesse»,

a-t-elle précisé.

Ce centre de leadership en petite enfance existe depuis environ neuf ans et souhaite organiser trois activités avec la Bibliothèque publique de Hearst au cours de l'été. Celle de la semaine dernière était la deuxième.

«C'est nous qui avons contacté la Bibliothèque et on essaye de sensibiliser un peu les enfants aux vertus de la région, comme la Bibliothèque publique de Hearst. Ce matin, on a effectué une visite chez les policiers. C'est le fun de les sensibiliser dès le bas âge parce que c'est eux qui vont être la relève plus tard.»

Étant donné que son objectif est de devenir enseignante, Maya Blais, étudiante de troisième année au baccalauréat en enjeux humains et sociaux à l'Université de Hearst, a postulé à ce poste à la garderie afin d'acquérir de l'expérience et de se familiariser avec ce que sera, plus tard, sa profession d'enseignante.

«On est vraiment chanceuses aujourd'hui d'être accueillies par la Bibliothèque et les enfants ont bien adoré les activités et ils veulent toujours retourner (...).»



Une chasse au trésor et plusieurs jeux ont permis aux enfants de la garderie Rayon de Soleil de s'amuser tout en découvrant les activités offertes par la Bibliothèque publique de Hearst.

PHOTOS : NDERY DIONE

Interdire les réseaux sociaux aux jeunes : une bonne idée?

PAR KATHLEEN COUILLARD - AGENCE SCIENCE-PRESSE

Les effets des réseaux sociaux sur les jeunes sont préoccupants et de plus en plus de pays à travers le monde adoptent des lois pour en restreindre l'accès aux mineurs. Cette stratégie comporte toutefois plusieurs lacunes.

Les dangers que posent les réseaux sociaux pour les jeunes sont bien connus. Par exemple, une étude réalisée en 2025 a

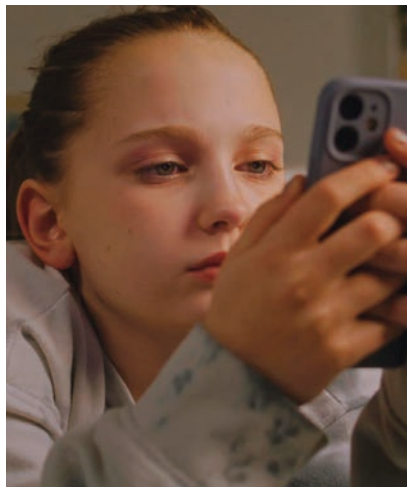


PHOTO : EVGENIYSHKOLENKO / DEPOSITPHOTOS

révélé que les enfants qui y sont actifs sont deux fois plus à risque que les autres de rapporter des symptômes de dépression ou d'anxiété.

En réaction à ces préoccupations grandissantes, des pays ont décidé d'agir. C'est l'Australie qui a démarré le bal en décembre 2025 en interdisant l'accès à ces applications aux moins de 16 ans. La loi australienne exige maintenant des compagnies de réseaux sociaux qu'elles prennent des mesures raisonnables pour empêcher les jeunes d'utiliser leur plateforme. Le 21 juillet dernier, la France a adopté elle aussi une proposition de loi pour interdire les réseaux sociaux aux moins de 15 ans. Cette mesure s'appliquera dès septembre pour les nouveaux comptes et ceux existants devront être fermés d'ici le 1^{er} janvier 2027.

Difficile à mettre en place

L'application de ces lois est toutefois plus compliquée qu'il n'y paraît, révèle un rapport publié en Australie en mars 2026 évaluant les impacts de la nouvelle réglementation. Les auteurs ont notamment constaté que sept parents sur dix affirmaient que leur enfant avait toujours un compte sur Facebook, Instagram, Snapchat ou TikTok. Dans 67 % des cas, les jeunes avaient

conservé l'accès à l'application parce que la compagnie n'avait pas encore vérifié leur âge.

De plus, un rapport publié en mai 2026 par l'organisme britannique Internet Matters montre que les méthodes utilisées pour vérifier l'âge comme la reconnaissance faciale, la vérification par une organisation indépendante ou la demande d'une pièce d'identité émise par le gouvernement sont loin d'être infaillibles. En fait, 46 % des enfants britanniques interrogés dans le cadre du rapport considéraient qu'il était facile de contourner ces méthodes de vérification.

Les jeunes étaient imaginatifs. Une mère rapportait même avoir surpris son fils qui se dessinait une moustache avec un crayon à maquillage pour tromper, avec succès, l'application.

Des effets pervers

Par ailleurs, ces lois peuvent avoir des impacts imprévus. D'abord, la vérification de l'âge implique dans certains cas une collecte de données sur les mineurs, une mine d'informations personnelles attirante pour les cybercriminels. En octobre 2025, la compagnie Discord rapportait

d'ailleurs que l'organisme indépendant responsable de recueillir les informations personnelles pour confirmer l'âge avait été victime d'une cyberattaque qui avait compromis les données confidentielles de 70 000 utilisateurs.

De plus, l'interdiction pure et dure des réseaux sociaux peut placer les jeunes dans des situations difficiles, remarquait Andrée-Anne Légaré, professeure au Service sur les dépendances de la Faculté de médecine et des sciences de la santé à l'Université de Sherbrooke, dans un épisode du balado du Détecteur de rumeurs. Celle-ci expliquait en effet qu'un enfant qui est victime de cyberintimidation ou qui est témoin d'une vidéo traumatisante pourrait maintenant hésiter à en parler avec un parent ou un adulte parce qu'il craint de se faire réprimander.

Utilité des réseaux sociaux

Mais surtout, les réseaux sociaux ne sont pas qu'un endroit pour se divertir. C'est aussi un espace pour socialiser, apprendre et trouver de l'information, souligne Claudia Del Pozo dans un article publié sur le site du magazine Wired le 23 juillet dernier. Mme Del Pozo est la fondatrice et

directrice de l'Institut Eon, un groupe de réflexion mexicain qui vise à préparer la société aux défis de demain face aux rapides transformations technologiques actuelles.

La vie numérique constitue une extension de la vraie vie, mentionne-t-elle. Cela est particulièrement vrai pour les jeunes qui sont marginalisés comme les membres de la communauté LGBTQ+, les personnes racisées ou celles avec un handicap.

La solution ne serait donc pas d'interdire les réseaux sociaux, mais plutôt de s'assurer que ces plateformes sont sécuritaires, ajoute Claudia Del Pozo. Elle cite l'exemple du Brésil qui demande aux compagnies d'incorporer des contrôles parentaux accessibles, de réduire les caractéristiques addictives et d'être plus transparentes sur le fonctionnement de leurs algorithmes.

Enfin, l'éducation a un rôle à jouer puisqu'il est important de développer la littératie numérique des jeunes dans les écoles, insiste Claudia Del Pozo. Les familles ont aussi besoin qu'on mette à leur disposition des outils pour les aider à soutenir leurs enfants dans leur vie numérique.

Rapport de l'ONU sur l'IA : un potentiel sous surveillance

PAR KATHLEEN COUILLARD - AGENCE SCIENCE-PRESSE

Le groupe scientifique international indépendant sur l'intelligence artificielle mis sur pied par l'ONU en 2025 vient de publier son premier rapport. La conclusion : l'IA possède un potentiel considérable, mais se développe plus rapidement que notre capacité à bien l'encadrer.

Le groupe scientifique international indépendant sur l'intelligence artificielle est composé de 40 membres et constitue le premier organisme scientifique mondial consacré à l'IA. Co-présidé entre autres par Yoshua Bengio, professeur au Département d'informatique et de recherche opérationnelle de l'Université de Montréal, il a pour mandat de produire un rapport annuel à partir de données scientifiques pour dresser un état des lieux des capacités, risques et impacts de l'IA.

Dans ce premier rapport publié le 1^{er} juillet dernier, le groupe

reconnaît que les avantages potentiels de l'IA sont considérables, notamment pour le développement durable, la santé et l'éducation. Les progrès technologiques récents ouvrent en effet la voie à plusieurs applications utiles dans différents domaines. Cependant, les auteurs du rapport rappellent que le développement de l'IA comporte également des risques pour les droits de la personne, les systèmes sociaux et l'environnement. Par exemple, cette technologie peut aggraver les problèmes de santé mentale des utilisateurs, contribuer à la désinformation et faciliter les fraudes.

Par ailleurs, les agents IA sont de plus en plus présents, souligne-t-on dans le rapport. Ces agents sont des systèmes informatiques capables de planifier et d'agir de manière autonome pour atteindre des objectifs. Bien que cette technologie puisse augmenter la

productivité dans plusieurs domaines, elle suscite aussi son lot de préoccupations. Notamment, les auteurs s'inquiètent de l'absence de méthodes fiables pour s'assurer que ces agents autonomes demeurent sous le contrôle des programmeurs et qu'ils respectent les instructions qui leur ont été données.

Enfin, le rapport met en lumière que les progrès technologiques en intelligence artificielle dépassent aujourd'hui largement le rythme auquel se développe la compréhension de ces systèmes. Les auteurs insistent donc sur l'importance de mettre en place dès maintenant de bonnes pratiques de gouvernance et de prévoir des investissements ciblés pour que le développement de l'IA s'inscrive dans un cadre favorisant l'innovation tout en limitant les risques.

Mot caché

Thème :
LE VIN
6 lettres

C	O	E	D	U	F	T	B	N	R	E	I	L	E	M	M	O	S	R	N
H	G	L	L	O	A	R	A	L	O	C	A	B	E	R	N	E	T	S	O
A	N	A	L	B	M	E	U	C	A	I	N	O	H	C	U	O	B	A	I
R	I	P	E	E	O	A	T	I	S	N	T	C	E	P	A	G	E	U	T
D	L	P	N	R	N	N	I	A	T	U	C	A	L	A	C	R	C	V	A
O	S	E	G	U	R	U	G	N	H	E	M	O	T	X	U	O	N	I	T
N	E	L	O	E	O	T	R	I	E	C	O	V	U	N	V	S	A	G	S
N	I	L	G	L	U	U	I	B	V	C	A	A	E	M	E	E	R	N	U
A	R	A	R	U	G	F	M	E	L	L	E	V	R	N	E	M	F	O	G
Y	H	T	U	O	E	O	I	A	P	D	E	C	E	E	O	R	R	N	E
V	A	I	O	C	U	G	B	O	R	S	M	N	R	N	I	R	L	E	D
I	R	O	B	S	O	A	L	O	A	R	E	I	G	E	D	L	A	O	F
G	Y	N	S	L	R	I	B	N	T	S	E	L	L	A	M	A	L	M	T
N	S	E	O	R	C	I	G	E	P	U	O	C	L	L	P	A	N	E	A
E	U	N	I	E	T	I	U	G	A	M	A	Y	O	I	E	M	N	G	C
X	E	Q	L	N	O	Q	C	E	F	A	R	A	C	L	E	S	A	T	E
O	U	L	A	V	U	H	E	S	R	O	C	A	V	E	T	T	I	H	I
E	A	I	E	O	A	B	A	R	O	L	O	L	I	E	G	E	U	M	C
N	H	S	B	I	P	I	N	O	T	G	R	E	N	A	C	H	E	O	E
C	E	E	N	E	H	C	N	O	I	T	A	C	I	F	I	N	I	V	B

A	Cellier	Franc	R
Alcool	Cépage	Fruité	Récolte
Amarone	Chai	Fût	Riesling
Appellation	Champagne	G	Rosé
B	Chardonnay	Gamay	Rouge
Barolo	Château	Grenache	S
Barrique	Chêne	L	Sangiovese
Blanc	Chianti	Liège	Sauvignon
Bordeaux	Corsé	M	Sommelier
Bouchon	Couleur	Merlot	Syrah
Bouquet	Coupe	Millésime	V
Bourgogne	Crémant	Mousseux	Valpolicella
Bouteille	Cuvée	Muscat	Vendange
Brunello	D	O	Vigne
C	Dégustation	Œnologie	Vignoble
Cabernet	Domaine	P	Vinification
Carafe	F	Pinot	
Cave	Fermentation		

HOT-DOGS AU BACON ET SALADE DE CHOU



Étapes de préparation

Salade de chou

1. Dans un bol, mélanger tous les ingrédients. Laisser macérer le temps de préparer et de cuire les saucisses.

Hot-dogs

1. Préchauffer le barbecue à puissance élevée. Huiler la grille.

2. Sur une plaque de cuisson ou dans une grande assiette, enrouler chaque saucisse d'une tranche de bacon. Fixer les deux extrémités avec des cure-dents.

3. Réduire l'intensité d'un côté du barbecue à puissance douce. Y déposer les saucisses. Fermer le couvercle et cuire 20 minutes en retournant les saucisses à quelques reprises ou jusqu'à ce que le bacon soit cuit.

Sauce érable et ail

1. Entre-temps, dans une petite casserole, mélanger au fouet tous les ingrédients. Porter à ébullition et laisser mijoter 5 minutes ou jusqu'à ce que la sauce épaississe.

2. Régler les deux côtés du barbecue à puissance moyenne. À l'aide d'un pinceau, badigeonner les saucisses de la sauce. Griller les saucisses jusqu'à ce que le bacon caramélise en continuant de les badigeonner de la sauce et en les retournant à quelques reprises. Griller les pains.

Montage

1. Tartiner l'intérieur des pains de moutarde. Garnir de la salade de chou et des saucisses. Servir aussitôt.

Ingrédients

Salade de chou

- 255 g (3 tasses) de chou vert émincé finement à la mandoline

- 1 petit oignon, émincé finement à la mandoline

- 45 ml (3 c. à soupe) de vinaigre blanc

- 30 ml (2 c. à soupe) d'huile végétale

- 2,5 ml (1/2 c. à thé) de sel

Hot-dogs

- 8 saucisses à hot-dog

- 8 tranches de bacon

- 8 pains à hot-dog, légèrement beurrés

Sauce érable et ail

- 60 ml (1/4 tasse) de sirop d'érable

- 30 ml (2 c. à soupe) de ketchup

- 15 ml (1 c. à soupe) de sauce soya réduite en sodium

- 10 ml (2 c. à thé) de moutarde jaune préparée, et plus pour le service

- 1 petite gousse d'ail, râpée finement

Sudoku

JEU N° 988

NIVEAU :
INTERMÉDIAIRE

			8					
7	3			1				
9							5	1
	8					6		3
		2	7					
					9		2	
		3	5		8			
			3			7	6	
6				9			1	

RÈGLES DU JEU :

Vous devez remplir toutes les cases vides en plaçant les chiffres 1 à 9 une seule fois par ligne, une seule fois par colonne et une seule fois par boîte de 9 cases.

Chaque boîte de 9 cases est marquée d'un trait plus foncé. Vous avez déjà quelques chiffres par boîte pour vous aider. Ne pas oublier : vous ne devez jamais répéter les chiffres 1 à 9 dans la même ligne, la même colonne et la même boîte de 9 cases.

RÉPONSE DU JEU N° 988

8	1	8	7	6	4	5	2	9
5	9	7	1	2	8	4	6	8
2	6	4	8	9	5	3	7	1
4	2	5	6	8	9	7	1	3
6	8	1	4	3	7	2	9	5
3	7	9	2	5	1	6	8	4
1	5	8	3	7	2	9	4	6
9	4	2	5	1	6	8	3	7
7	3	6	9	4	8	1	5	2



Votre annonce
aurait pu être ici!

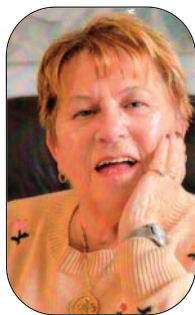
Et vous auriez
tapé dans le mille!

Gessica Tsuni
vente@hearstmedias.ca
705-372-1011

Réponse du mot caché :

RAISIN

AVIS DE DÉCÈS



Carmen Pelletier

Nous avons le regret d'annoncer le décès de Mme Carmen Pelletier (née Bujold), décédée le mercredi 29 juillet 2026, à l'âge de 84 ans.

Elle laisse dans le deuil ses filles : Dani (Ian Gosselin) et Julie (Richard Lemay) de Hearst. Elle laisse également dans le deuil ses quatre petits-enfants : Olivier, Vincent, Dany et Annie; ainsi que ses deux arrière-petits-enfants : Ava et Zaria.

Carmen laisse de précieux souvenirs dans le cœur de ses cinq sœurs, de ses deux frères, ainsi que de plusieurs neveux et nièces qui se souviendront d'elle avec affection.

Elle fut précédée dans la mort par son époux, Berchmans, ainsi que par sa fille, Joanne. Carmen appréciait les petits bonheurs de la vie, particulièrement le confort de son foyer, où elle aimait recevoir et partager de beaux moments avec ceux qu'elle aimait. Elle était reconnue pour sa grande générosité et la bonté de son cœur. Elle accueillait la vie avec le sourire et possédait un excellent sens de l'humour. Elle aimait rester active, notamment en prenant de longues marches.

Les enfants occupaient une place importante dans sa vie, elle a d'ailleurs eu le bonheur d'en garder plusieurs avant l'âge de la retraite. Excellente cuisinière, Carmen était particulièrement appréciée pour les délicieux desserts qu'elle préparait avec amour. Sa mémoire demeurera à jamais gravée dans le cœur de tous ceux et celles qui ont eu le privilège de la connaître.

Une célébration de sa vie aura lieu à une date ultérieure, dans l'intimité familiale.



Denis LeBlanc

La famille annonce avec tristesse son décès survenu le 31 juillet 2026 à l'Hôpital de Timmins et du district, à l'âge de 57 ans.

Il était le fils de feu Lionel LeBlanc et feu Louise LeBlanc (née Duguay). Denis laisse dans le deuil ses enfants BreeAnna et Rylie, sa sœur Christine LeBlanc (Richard Lamothe), plusieurs oncles, tantes, cousins et cousines, ainsi que sa bonne amie, Karen Fay Yamson.

Denis fut également prédécédé par son frère, Allen LeBlanc.

Conformément à ses souhaits, la crémation a eu lieu. Les arrangements sont confiés à la Maison funéraire Lessard, 21 rue Elm Sud, Timmins, ON. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation des maladies du cœur et de l'AVC du Canada. Pour offrir vos condoléances ou faire un don, visitez le www.lessardstephens.com

The family announces with sorrow his passing on July 31, 2026 at Timmins and District Hospital at the age of 57.

He was the son of late Lionel LeBlanc and late Louise LeBlanc (née Duguay). Denis is survived by his children, BreeAnna and Rylie; his sister Christine LeBlanc (Richard Lamothe); as well as numerous cousins, aunts, uncles, and his special friend, Karen Faye Yamson.

Denis was also predeceased by his brother Allen LeBlanc.

Respecting his wishes, cremation has taken place. Arrangements have been entrusted to Lessard Funeral and Cremation Centre, 21 Elm St. S., Timmins, ON. Remembrance donations made to the Heart and Stroke Foundation of Canada would be greatly appreciated. Online condolences and donations can be made at www.lessardstephens.com



DEMANDE DE PROPOSITIONS

SERVICES DE CAFÉTÉRIA

L'Université de Hearst est à la recherche d'une personne ou d'une entreprise pour exploiter le restaurant situé au pub Notre-Place de son campus principal à Hearst.

Le contrat entre en vigueur pour la période allant du 31 août au 17 décembre 2026 avec possibilité de renouvellement.

Pour visiter les locaux ou pour obtenir plus d'informations, communiquez avec Chantal Pelletier, responsable des immeubles par téléphone au 705 372-1781, poste 125 ou par courriel à immeuble@uhearst.ca.

Consultez les détails et soumettez votre proposition <https://uhearst.ca/appels-de-proposition/>

Date limite de soumission :
le lundi 17 août à midi



LES MÉDIAS DE L'ÉPINETTE NOIRE EXPRIMENT LEURS CONDOLÉANCES AUX FAMILLES ET AMIS DES DÉFUNTS.



PRÊT À VOUS FAIRE VOIR?

Contactez notre équipe dès aujourd'hui pour bâtir une campagne publicitaire adaptée à vos objectifs et à votre budget.

COMMUNIQUEZ AVEC NOUS

705 372-1011

vente@hearstmedias.ca

lenord.ca

1004, rue Prince Hearst (Ontario) P0L 1N0

Votre info nous INTÉRESSE

Une idée de reportage, une histoire à partager ou une information importante? Faites-nous signe.

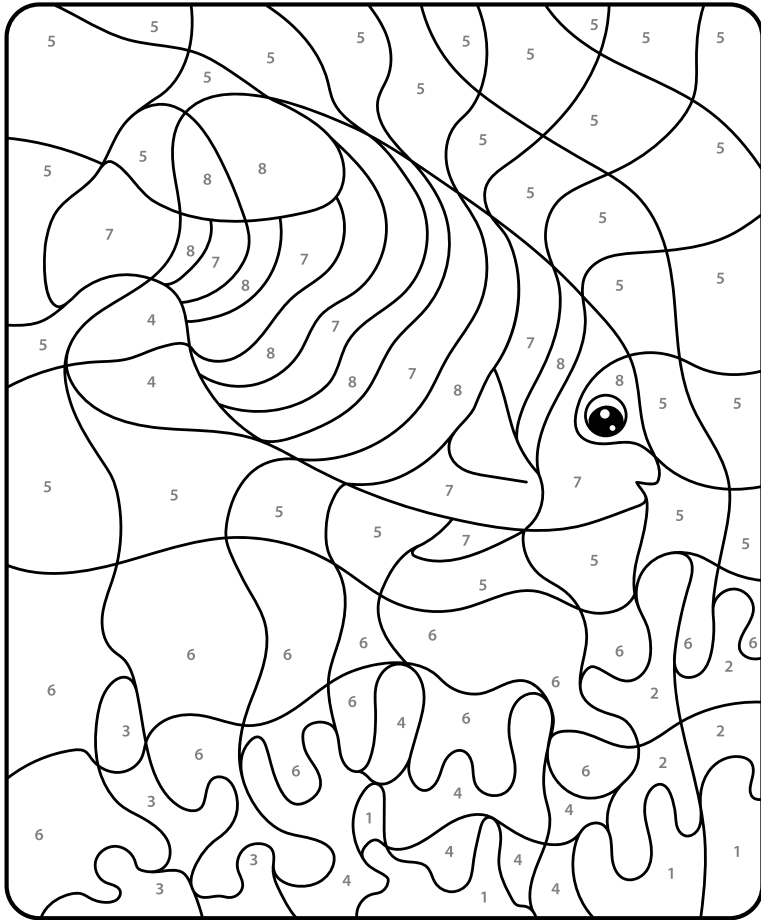


lenord.ca

LE NORD, VOTRE MÉDIA, VOTRE COMMUNAUTÉ,
VOTRE MEILLEURE VISIBILITÉ.

Dessin à numéros

Colorie l'illustration en utilisant les couleurs indiquées.



Rendez-vous dans le

Parking!

SuzyQ est sur la route!

Ce vendredi, passez à
l'Hôpital Notre-Dame

de 15 h à 18 h

au 1405, rue Edward à Hearst!

Demande spéciale sur place, animateur invité, tirages
et prix de participation, découvrez nos commerces locaux!



**LES 50 PREMIÈRES PERSONNES
QUI DEVIENNENT MEMBRES
RECEVRONT UN CADEAU!**

CINN911.com

Fondation
de l'Hôpital
Notre-Dame
Hospital
Foundation

Angine de poitrine dans le *Scientific American*

PAR AGENCE SCIENCE-PRESSE



Angine de poitrine en spectacle à Reims, en France, février 2026

PHOTO : REIMSCROIXROUGE / WIKI COMMONS / CC 4.0

■ Ce n'est pas un article sur un problème médical : le magazine de vulgarisation *Scientific American* s'est bel et bien intéressé au groupe rock québécois Angine de poitrine, devenu une célébrité mondiale; et il s'y est intéressé sous l'angle des... neurosciences. Tout d'abord, un rappel : à peu près toute la musique occidentale

est basée sur un système de 12 notes. Sur un piano, cela prend la forme de sept touches blanches (do, ré, mi, fa, sol, la, si) et de cinq touches noires intercalaires (qui jouent, tout dépendant de la pièce musicale, les dièses ou les bémols). Chaque note est, à la base, une vibration sur une fréquence qui lui est unique : cette

vibration, ou oscillation de l'air, fait osciller notre tympan, qui traduit cela en un signal envoyé au cerveau.

Ce concept des intervalles musicaux remonte à au moins 2500 ans, et les historiens de la musique l'attribuent soit au philosophe grec Pythagore, soit aux Mésopotamiens.

Or, le duo Angine de poitrine utilise une guitare spéciale à laquelle ils ont ajouté des frettes — ces éléments métalliques qui, sur le manche, sont perpendiculaires aux cordes — qui leur permettent, en quelque sorte, de jouer des «notes entre les notes». Un peu comme la musique classique indienne, qui est faite de 22 notes plutôt que 12.

Résultat, explique l'expert en neurosciences cognitives Robert Zatorre, de l'Université McGill, notre cerveau est devenu habitué dès l'enfance à ces 12 notes «et tout ce qui est hors de ce système

peut sembler étrange».

«Dès l'enfance, en fait, dès les premières semaines de vie, le cerveau de l'enfant, même s'il n'est pas pleinement développé, commence à repérer des régularités», qu'il s'agisse du langage ou de la musique. Tout notre amour d'une musique plutôt que d'une autre reposerait dès lors — il y a eu des recherches là-dessus — sur un dosage entre ce qui est prévisible — si ça l'est trop, c'est ennuyant — et inattendu — si ça l'est trop, on décroche.

Le fait d'avoir dépassé les attentes quant à l'inattendu pourrait donc expliquer le succès viral d'Angine de poitrine : «leur musique est différente, mais n'est pas un désordre de fréquences» qui compétitionnent entre elles, poursuit Zatorre. Juste assez familier pour que notre cerveau ne soit pas totalement désarçonné, mais juste assez «étrange» pour qu'on soit embarqué.

Nouvelle aventure pour Lorie Filion

PAR GUY MORIN

Âgé de 14 ans seulement, Lorie Filion quittera Hearst dans les prochaines semaines en direction de Rigaud où elle fréquentera le Collège Bourget pendant la prochaine année.

■ Celle qui aura 15 ans en février prochain s'alignera avec le programme de hockey des Voltigeurs M18 dirigé par nulle autre que Mélodie Daoust. Lorie sera l'une des deux joueuses en dessous de l'âge requis à faire partie de l'équipe.

Rencontrée plus tôt cette semaine, la famille a partagé avec nous ses sentiments à l'approche du grand départ.

Les parents nous ont dit que contrairement à certains enfants, Lorie n'a pas souvent fait l'étoile lorsqu'elle a commencé à jouer au hockey à 3 ans. Toutefois, elle ne voulait jamais manquer une pratique afin de vite devenir une joueuse rapide comme ses deux grands frères. Elle a passé beaucoup de temps avec le paternel au fil des ans afin de développer sa passion.

Lorie avoue qu'elle a trouvé difficile, à quelques occasions, de faire sa place dans les équipes de garçons. «Le hockey mineur de

Hearst m'aura quand même permis de progresser et peaufiner mes habiletés à travers les saisons et les écoles de hockey.»

Le fait d'avoir joué avec des équipes composées majoritairement de garçons au départ a été que bénéfique pour la jeune fille selon les parents. «Absolument. Ça l'a aidée surtout au niveau physique et à la vitesse d'exécution. Elle a dû rapidement apprendre à jouer du coude et apprendre à recevoir des coups d'épaule à quelques reprises pour faire son chemin, c'est sûr.»

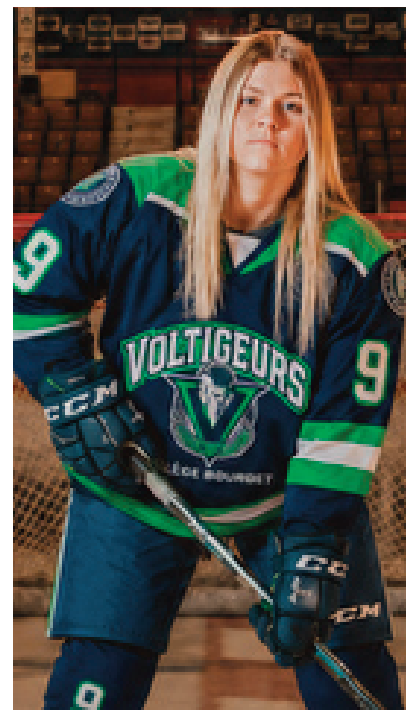
Questionnés à savoir pourquoi ils avaient choisi le Collège Bourget, les parents sont catégoriques. «On a beaucoup questionné, demandé l'avis de plusieurs personnes et au final, le Collège Bourget était l'endroit idéal pour nous et pour Lorie. De un, le côté académique est renommé, et bien sûr pour le hockey sous la tutelle de Mélodie Daoust, Hanna Bunton et Brigitte Laganière.

«Lorie devra maintenir une moyenne de 70 % pour demeurer sur l'escouade. Les filles sont très bien encadrées, ne serait-ce qu'au niveau de l'entraînement hors glace, des suivis de blessures, de la cafétéria, des tuteurs, bref toute l'organisation qui entoure la vie quotidienne.

Tout a été pensé pour permettre aux filles de mieux s'intégrer et se concentrer.»

Cette nouvelle aventure contient son lot d'émotions mélangées entre tristesse et excitation autant du côté des parents que de Lorie, qui quittera la maison si jeune, mais tous sont d'accord que c'est une chance unique et inouïe!

Les quelques rencontres et conversations téléphoniques avec Mélodie Daoust durant la dernière année n'ont fait que convaincre et rassurer tout le monde. «C'est une femme très terre à terre qui est honnête, attentive, rassurante et une excellente guide. Elle a fait un *facetime* avec Lorie pour prendre le temps de répondre à toutes ses questions. C'était très personnel et gentil, attentionné. Mme Daoust a même avoué qu'elle aurait beaucoup aimé avoir une expérience et un encadrement de la sorte étant plus jeune.»



Lorie Filion poursuivra son développement au sein des Voltigeurs M18 du Collège Bourget dès la prochaine saison, sous la direction de Mélodie Daoust.

PHOTOS DE COURTOISIE



U18 Varsity

Tournoi de Stoney Creek (Hamilton, Ontario)
10 au 13 septembre 2026

JWHL Lake Placid (New York, États-Unis)
2 au 4 octobre 2026

Tournoi de Durham West (Durham West, Ontario)
8 au 11 octobre 2026

JWHL Utica (New York, États-Unis)
13 au 15 novembre 2026

Tournoi de la Coupe États-Unis/Canada
(Kitchener, Ontario)
3 au 6 décembre 2026

Tournoi de Québec (Québec, Canada)
5 au 7 février 2027

JWHL Rockville (Maryland, États-Unis)
11 au 15 février 2027

JWHL Stanstead (Québec, Canada)
26 au 28 février 2027

Séries éliminatoires de la JWHL – Attleboro
(Massachusetts, États-Unis)
18 au 21 mars 2027

JWHL – U16

Collège Stanstead, Stanstead (Québec) –
220 km

North American Hockey Association
(NAHA), Wellesley (Massachusetts) – 565 km

Mount Academy Hockey, North Rustico
(Île-du-Prince-Édouard) – 1140 km

Washington Pride, Rockville (Maryland) –
945 km

The Winchendon School, Winchendon
(Massachusetts) – 485 km

Philadelphia Jr Flyers, West Chester
(Pennsylvanie) – 795 km

Collège Bourget

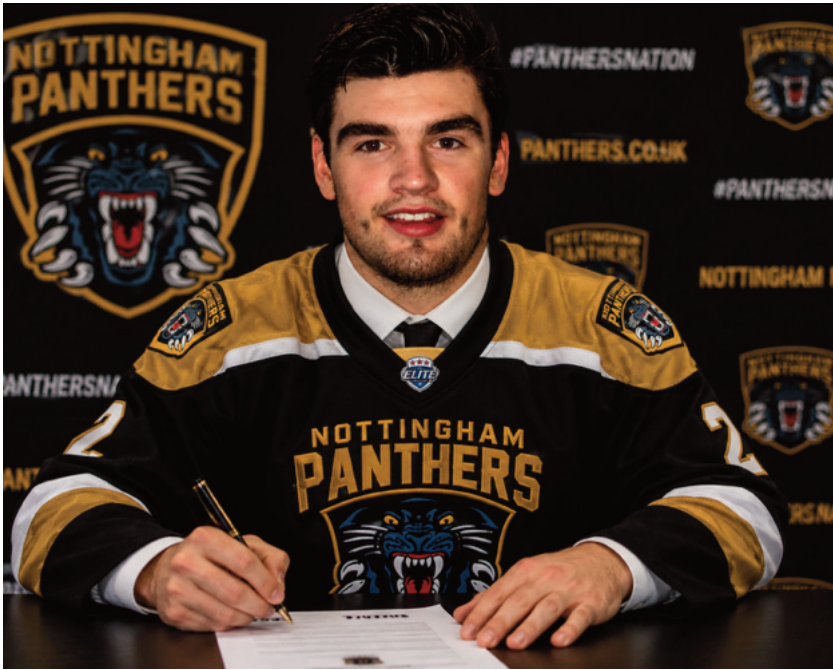
La PWHL a bien entendu fait partie de notre discussion. Selon Lorie, l'arrivée de cette nouvelle ligue pour femmes augmente la motivation et l'intérêt des jeunes pour le hockey. Elle croit que le fait de rejoindre les Voltigeurs du Collège Bourget n'est en premier lieu que pour accentuer le niveau de compétition.

«Sans rien enlever au programme de hockey local féminin, le niveau de performance varie beaucoup dans une équipe où il y a rarement de coupures à faire lors des camps de sélection. Les joueuses progressent donc à différents rythmes. Si tu as de l'ambition, que le hockey est le centre de ta vie et que tu aspiras à de plus grandes choses, les joueuses n'ont pas le choix d'aller à l'extérieur.»

Au final, les parents sont rassurés. «Les premiers temps, on a tous peur de l'inconnu, l'être humain est ainsi fait, mais les petits pépins de santé initiaux de Lorie ont disparu et on a tous hâte que ça commence.»

Les Voltigeurs feront partie de ligue JWHL cette saison, ligue composée principalement d'équipes américaines.

Lorie quittera la région le 25 août prochain pour élire son nouveau domicile à Rigaud.



Le hockeyeur natif de Hearst, Maxim Grondin, a finalement décidé de s'exiler en Angleterre pour poursuivre sa carrière. Grondin a parafé une entente d'une saison avec les Panthers de Nottingham de la Elite Ice Hockey League qui est le championnat de 1re division au Royaume-Uni. PHOTO DE COURTOISIE

Maxim Grondin choisit finalement l'Angleterre

PAR GUY MORIN

«On a étudié quelques options en Suisse et en Suède mon agent et moi, mais on a finalement opté pour la meilleure situation pour mon bien, selon moi.»

«L'entraîneur-chef Danny Stewart et le gérant Omar Pacha sont tous deux Canadiens d'origine. Les deux se sont faits très insistants et convaincants dans mon cas et c'est très gratifiant de se sentir voulu ainsi.»

Grondin se joint à une équipe qui compte plusieurs Canadiens dans son alignement, et cohabitera au départ avec un de ceux-ci qui est francophone.

Grondin a parlé de quelques détails dans son contrat, dont celui de pouvoir poursuivre ses études vers l'obtention de sa maîtrise en administration des affaires, clause qui lui a été accordée en plus d'un logement et une voiture fournie.

Celui qui détient déjà un diplôme en biologie de l'Université d'Ottawa y va désormais d'une saison à la fois. Bien qu'il ait effectué des séjours dans la East Coast League et la ligue américaine l'an passé, Maxim Grodin considère que ce n'était pas vraiment des options viables pour le bien de sa carrière. «J'ai adoré l'expérience et j'ai beaucoup appris, mais j'ai seulement 26 ans et les options sont

«Max est un joueur puissant au centre de la glace. Il possède un excellent gabarit et une grande vitesse, et il sort de sa meilleure saison sur le plan offensif. C'est le type de joueur que nous essayons d'acquérir depuis quelques saisons déjà; il répond à beaucoup de nos critères. «Il apporte énormément de combativité, de robustesse et, en plus, la capacité de marquer des buts. Il apportera une nouvelle énergie à notre groupe et nous sommes ravis de l'accueillir.»

L'ENTRAÎNEUR-CHEF DES PANTHERS,
DANNY STEWART –

plus minces en Amérique du Nord pour obtenir un contrat où tu es bien rémunéré, c'est pourquoi beaucoup de joueurs optent pour l'Europe.»

Le calendrier de la EIHL comprend 54 parties et la saison débutera le 20 septembre. Maxim Grondin compte venir passer quelques jours à Hearst la semaine prochaine, avant de s'envoler vers l'Angleterre le 14 août prochain.

La HMHA dévoile son nouveau conseil

(Nderly Dione) L'Association de hockey mineur de Hearst (HMHA) a dévoilé la composition de son conseil d'administration pour la saison 2026-2027.

L'équipe sera dirigée par Rick Rosevear, qui occupera le poste de président, alors que Bryan Wilson agira à titre de vice-président et Félix Morissette assumera les fonctions de secrétaire-trésorier.

Le conseil d'administration sera également composé de plusieurs

directeurs, soit Daphnée Brunet, Nicole Grenier, Patricia Larose, Nathalie Ouellette et Martin Brunet.

Avec cette nouvelle équipe en place, la HMHA pourra poursuivre son engagement à soutenir le développement du hockey mineur à Hearst pour la prochaine saison. Enfin, l'organisation a tenu à remercier son équipe dévouée pour son implication auprès des jeunes joueurs et de la communauté.

PRÉSIDENT / PRESIDENT	RICK ROSEVEAR
VICE-PRÉSIDENT / VICE-PRESIDENT	BRYAN WILSON
SECRÉTAIRE-TRÉSORIER / EXECUTIVE SECRETARY	FÉLIX MORISSETTE
DIRECTRICE / DIRECTOR	DAPHNÉE BRUNET
DIRECTRICE / DIRECTOR	NICOLE GRENIER
DIRECTRICE / DIRECTOR	PATRICIA LAROSE
DIRECTRICE / DIRECTOR	NATHALIE OUELLETTE
DIRECTEUR / DIRECTOR	MARTIN BRUNET

Les Lumberjacks ajoutent des éléments, mais cherchent encore la perle rare

PAR GUY MORIN

Les Lumberjacks ont annoncé le retour de Théo Bourdon-Lemoyne dans la dernière semaine, en plus d'ajouter quatre nouveaux venus. L'attaquant originaire de Hearst fait 6'1" et 181 lb. Il a amassé 28 points en 52 parties la saison dernière.

Pour commencer, le gardien Cooper Walsh s'est greffé à l'équipe. Le jeune homme de Guelph en Ontario mesure 6' et pèse 160 lb.

Par la suite, les Jacks ont mis la main sur le défenseur Marcello Santiago. Originaire de New Hope en Pennsylvanie, Santiago mesure 6'1" et pèse 176 lb. Spencer Walker est maintenant lui aussi un Lumberjack. Cet attaquant de 19 ans venant de

New Market en Ontario fait 5'11" et 175 lb. On dit de lui qu'il est un travailleur acharné.

Finalement, hier après-midi, les Lumberjacks annonçaient la mise sous contrat de Tyler Hill, un défenseur de 5'8" et 141 lb qui est originaire de Conception Bay, Terre-Neuve-et-Labrador.

Puisque les Cubs de Sudbury se sont désistés de la ligue il y a quelques semaines, l'horaire de saison a dû être révisé. Les Lumberjacks débiteront désormais la saison à domicile les 12 et 13 septembre prochain alors qu'ils accueilleront les Thunderbirds de Sault Ste. Marie.



Pas de vacances pour L'actualité!

Lisez vos nouvelles locales où et quand vous le souhaitez.

lenord.ca



Précilia Morin revient dans le Nord

PAR GUY MORIN

La jeune hockeyeuse de Hearst s'alignera avec les Falcons de Timmins pour la prochaine saison.

Après avoir passé les deux dernières saisons avec les Barracudas de Burlington et les Falcons de Flamborough dans le sud de la province, Précilia a choisi de se rapprocher de la maison malgré de belles expériences à l'extérieur.

Un autre beau produit du programme des Ice Cats et du Hockey mineur de Hearst, Morin a dû s'exiler très jeune pour poursuivre son rêve. Ça lui a permis de créer de nouvelles amitiés et de forger son caractère, étant loin du nid familial.

La principale intéressée a également accepté de partager son expérience avec nous.

«Le hockey m'a permis de vivre une expérience que je n'oublierai jamais. J'ai commencé à jouer à Burlington, ensuite j'ai joué pour Flamborough à Hamilton, et la saison qui s'en vient je vais commencer un nouveau chapitre en allant jouer à Timmins.

Grâce au hockey, j'ai rencontré tellement de bonnes personnes. J'apprécie vraiment la famille avec qui j'ai vécu. Ils m'ont toujours fait sentir comme si je faisais partie de leur famille et je vais toujours me souvenir de tout ce qu'ils ont fait pour moi. J'apprécie aussi toutes mes coéquipières. On a vécu tellement de beaux moments ensemble, sur la glace comme en dehors, et je vais toujours garder ces souvenirs avec moi.

J'ai aussi rencontré de très bons amis à l'école qui ont rendu mon expérience encore meilleure. Au début, ce n'était pas toujours facile d'être loin de ma famille, mais avec le temps, je me suis sentie chez moi grâce aux personnes autour de moi.

Cette expérience m'a beaucoup changée. Elle m'a appris à être plus indépendante, à avoir confiance en moi et à toujours continuer, même quand les choses étaient difficiles. Le hockey m'a aidée à grandir, autant comme joueuse que comme personne.

Je suis très contente d'avoir eu la chance de vivre cette expérience et j'ai hâte de commencer ma dernière année à Timmins.»

Les départs de la maison sont souvent une grosse épreuve pour une jeune, c'est un sacrifice en soi, mais ça peut aussi être déchirant pour les parents.

En tant que parents, c'est une étape qui peut être très émotive. Voir sa fille partir à seulement 15 ans pour poursuivre son rêve de jouer au hockey, tout en déménageant loin avec de la famille. Une immense fierté, par contre, de la voir saisir une si belle opportunité. Un vide à la maison et un sentiment de deuil, même si son départ est positif. De l'inquiétude parce qu'elle est encore jeune et qu'elle ne sera plus près de nous au quotidien. De la tristesse de manquer les petits moments de tous les jours. En même temps, de l'espoir de la voir grandir, gagner en autonomie et s'épanouir.



Précilia Morin portera les couleurs des Falcons de Timmins après avoir évolué deux saisons dans le Sud de l'Ontario. PHOTOS DE COURTOISIE

Isabelle Lapierre a bien voulu partager avec nous ses états d'âme, la façon dont elle et sa famille ont vécu la situation à laquelle de nombreux parents font face chaque année pour permettre à leur enfant de cheminer et peut-être atteindre un niveau ultime.

«On dit souvent que notre rôle de parent est de leur apprendre à voler. Mais personne ne nous prépare vraiment au moment où ils déploient leurs ailes.

À 15 ans, ma fille a quitté la maison pour le sud de l'Ontario afin de poursuivre son rêve de jouer au hockey. Elle est partie vivre avec de la famille, entourée de personnes qui allaient prendre soin d'elle et j'en suis profondément reconnaissante. Malgré tout, rien ne peut combler le vide que laisse son absence.

Je suis incroyablement fière d'elle. Fièvre de son courage, de sa détermination et de sa passion. Elle travaille fort pour atteindre ses objectifs, et elle mérite cette chance. Mais derrière cette fierté se cache aussi le cœur d'une maman qui apprend à dire au revoir beaucoup plus tôt qu'elle ne l'aurait imaginé.

Il y aura des soupers où sa chaise sera vide, des matchs que je regarderai de loin, des caresses qui devront attendre la prochaine visite. Il y aura des larmes, sans doute, mais aussi beaucoup de sourires en la voyant grandir et devenir la jeune femme qu'elle est destinée à être.

Les rêves demandent parfois de grands sacrifices, autant pour ceux qui les poursuivent que pour ceux qui les regardent partir.»

Précilia Morin prévoit entreprendre ses études en kinésiologie à l'Université d'Ottawa dès l'an prochain, dans le but d'exercer le métier de physiothérapeute. Elle désire poursuivre sa carrière de hockey également, mais est très consciente que sera une montagne à gravir pour concilier les deux.

OLIVIER DALLAIRE RÉALISE UN EXPLOIT PERSONNEL À OTTAWA

Jusqu'au bout de l'Ironman

PAR NDERY DIONE - LE NORD - IJL

La deuxième édition de la compétition Ironman Canada-Ottawa a eu lieu cette fin de semaine, rassemblant 3100 athlètes qui ont dû affronter des conditions météorologiques particulièrement difficiles, marquées par une pluie battante et d'importantes précipitations.

Le jeune de Kapuskasing se dit très satisfait de sa participation à cette grande compétition qui a réuni des athlètes de 65 pays, et

au cours de laquelle il a été mis à l'épreuve dans trois disciplines. «J'ai fait 3,8 km de nage en eau libre, 180 km de vélo et 42,2 km de course», a expliqué M. Dallaire. Olivier a été motivé par son désir de découvrir de quoi il est capable en repoussant ses limites et en mettant sa performance à l'épreuve. Il s'est préparé à cette compétition grâce à un entraînement soutenu pendant environ trois ans, sachant qu'il s'agit d'un long parcours qui exige de maîtriser plusieurs disciplines. À Ottawa, le jeune sportif était accompagné de sa mère, de sa copine ainsi que de sa grand-mère. Cependant, pour prendre part à la compétition, chaque athlète devait obligatoirement s'inscrire en acquittant des frais d'inscription d'environ 1200 \$.

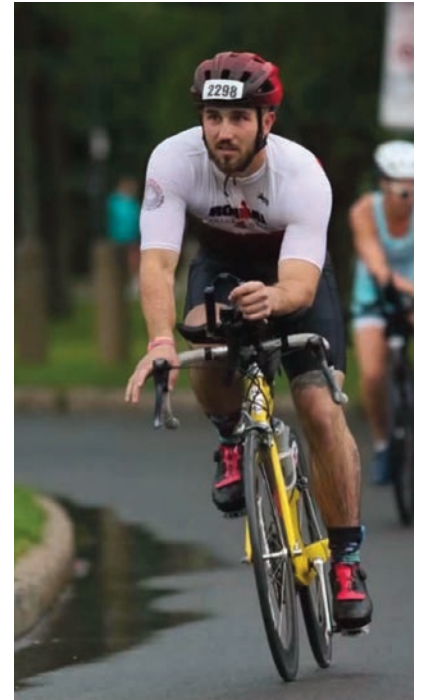
«Il y avait beaucoup de monde qui aidait les athlètes tout au long de la compétition, notamment

long du parcours qui s'occupait du besoin des athlètes.»

Ce n'est pas la première fois qu'Olivier Dallaire participe à une compétition Ironman. Il a rappelé qu'au cours des deux dernières années, il a pris part à quatre demi-Ironman (70,3), soit des épreuves totalisant 116 km : en juin 2024 à Muskoka, en juin 2025 à Mont-Tremblant ainsi qu'à Muskoka en juillet 2025 et à Mont-Tremblant en juin 2026.

«Pendant la course, c'était très difficile, parce que toutes les parties du corps faisaient mal, et puis il restait encore une trentaine de kilomètres à courir. Et il fallait que je pousse avec force à travers de la douleur. Mais, c'était émouvant de passer en avant de la ligne d'arrivée avec la présence de ma mère, ma grand-mère et ma blonde. Plein de monde disait mon nom et j'étais très fier.»

Toutefois, Olivier n'a jamais douté qu'il allait terminer l'épreuve. Très confiant grâce à sa bonne préparation, il s'est dit réjoui de sa performance à l'issue de la compétition.



«J'ai obtenu une médaille, un gilet et une serviette, ce qui démontre que j'ai terminé la course. Pour les statistiques, la nage m'a pris 1 h 31 min 20 s, le vélo m'a pris 6 h 58 min 38 s, la course m'a pris 6 h 27 min 8 s et le temps total a été de 15 h 9 min 5 s pour une seule journée.»

Pour l'instant, M. Dallaire veut prendre un peu de recul sans participer à de nouvelles compétitions dans un avenir rapproché, mais il ne compte pas se retirer, car cette pratique le garde en bonne santé et il la considère comme un passe-temps et une passion.



Olivier, accompagné de sa mère, Mélanie Laflamme. PHOTOS DE COURTOISIE

LES P'TITES ANNONCES

MAISON À VENDRE

575000 \$ - 1106, rue Prince à Hearst
Excellente propriété située dans un secteur recherché, à proximité des écoles. Terrain très privé avec terrasse. Pour un rendez-vous : **705 372-8676**

REZ-DE-CHAUSSÉE

- Grande cuisine, îlot et électroménagers inclus
- Salon, incluant cinéma maison
- Salle à manger avec solarium
- Espace bureau idéal pour le télétravail
- Salle de bain 3 pièces, laveuse, sècheuse et sauna
- Piscine chauffée et bain-tourbillon à l'intérieur
- Véranda et terrasse

2^E ÉTAGE

- 3 chambres avec garde-robe walk-in
- Un petit solarium
- Salle de bain 3 pièces
- Garde-robe en cèdre

SOUS-SOL

- Salon avec divan et téléviseur
- Salle familiale avec table de billard
- Salle mécanique comprenant fournaise, chauffe-eau et climatiseur central
- Salle de bain 3 pièces

EXTÉRIEUR

- Garage
- Grande entrée asphaltée



LOGEMENTS

APPARTEMENT À LOUER
2 chambres, pour travailleurs (à court terme). Accès laveuse/sècheuse, proche de l'hôpital. **705 562-1850**

RECHERCHE

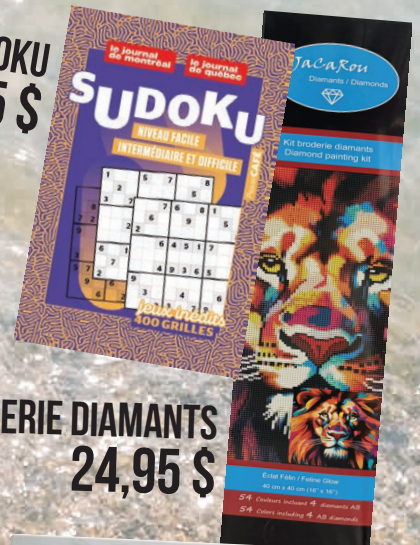
POÊLE DE CUISINE À BOIS De grosseur moyenne, de préférence modèle Master Climax. Contactez Michel : **705 362-8371**

CET ÉTÉ, LE PLAISIR S'INVITE DANS VOS VACANCES AVEC LA LIBRAIRIE 10-04!



JUMANJI
32,97 \$

SUDOKU
12,95 \$



KIT BRODERIE DIAMANTS
24,95 \$

KESSE TU FA LA?
26,99 \$



PARTY & CO
39,99 \$

QUI CONNAÎT QUOI?
29,99 \$



CONNECT 4
23,99 \$

EDUCA PUZZLE
19,95 \$



WALKIE TALKIE
49,99 \$



CRAYOLA CRAIE
4,49 \$



PLAY-DOH
27,99 \$



LEGO CITY
12,99 \$

KOOSH KORNHOLE
34,97 \$



LIBRAIRIE
10-04

1004 rue Prince, Hearst ON P0L 1N0
TÉL. : 705 372-1011
Courriel : info@hearstmedias.ca

Ouvert du lundi au vendredi de 8 h 30 h à 17 h.
Ouvert sur l'heure du midi.

